

Babylonian Literary Texts in the Schøyen Collection (CUSAS 10), No. 14

corrigendum – In the Akkadian version of No. 14 (The Scholars of Uruk) line 44, *ú-ši-im-ma a-an-ni-a-am-ma uz-nam a-na a-li-ia iš-ru-uk*, the first word is to be parsed from *šummu* “to think” rather than from the rare II/1 stem of *ši’āmum*. Its Sumerian counterpart *mu.un.dím* arises from the lexical equation *dím.ma* “thought” = *šummu* “think”, which is extant in *Erimbuš* IV 152 (*dím.ma* = *šum-mu*, *šu-um-mu*) and *Nabnītu* IV 352 (*dím* = *šu-um-mu*, *šum-ma*). The line should be translated “Ea deliberated and bestowed this very wisdom on my city”.

A. R. GEORGE (16-10-2009) ag5@soas.ac.uk
SOAS, Thornhaugh St, Londres WC1H 0XG, Angleterre